

№ 83 (320)  
Сентябр 30 лун  
1935 во  
Пет6 т6лысын 10 номер

# Воз6

ЛЕЗ6НЫ ВКП(б) ЖЕМДИНСА

«РК да РИК»

Октябр 1-6ј лун6  
котыртны масс6в6-  
ја в6р6 пет6м.

## Октябр 1-6ј лунсаң Һаң, пыз да крупајас донт6мг6

ВКП(б) ЦК да СССР-са СНК октябр 1-6ј лунсаң Һаң,  
пыз да крупајас выл6 донс6 шуисны чытыны.

Вежны (отменитны) карточн6ј система јаз, выј, чері, са-  
хар да мук6д п6л6с пр6дуктајас выл6. Тај6 пр6дуктајас  
выл6 л6с6дны 6тик п6л6с вузасана госуларственн6ј дон.

## Госуларственн6ј објазателствојас мынт6мын жуг6дны паныд сувт6дана мовпјас

Пролетарск6ј госуларство во-  
зын објазателствојас тырт6мын  
6н6з-на район паста оз тыдав  
некуш6м перелом. Талунја пе-  
чатајт6м сводкаын Һаң сдартан  
план тырт6м куза тыдал6, мы  
рајон кыс6д позорн6ј прорывын  
—талун кезл6 тырт6ма с6мын  
29,6 пр6цент.

Медса-нын позорн6ја провалы-  
вајт6мы Веслана, Онеже да Виз  
6икт6с6ветјас. Тани 6н6з-на абу  
жуг6д6ма госуларстволы паныда  
сувт6длана м6впјас.

Унжыклаас 6икт6с6ветса јура-  
лысјас, парторгјас да заготпунк-  
тын ужалысјас пуко6ма6е каби-  
нет6, некуш6м массово-разјасни-  
телн6ј уж колхозныкјас да ужалыс  
6ткаошысјас п6всын оз нуны.  
Нај6 оз адзыны класс6в6ј враг-  
јас6с, пролетарск6ј госуларство  
возын објазателство куза план  
ор6дн6сјас6с. П6шви ни 6тик 6икт6-  
с6ветын 6н6з-на абу кыс6дма  
кывкут6м6 ни 6тик саботажнык6с  
пролетарск6ј госуларство во-  
зын објазателствојас тырт6мыс.

Ом6л делыс шабд6 нещк6м, к6ј-  
дыс6 шыр6м да волсал6мын.  
Серегово талун кезл6 шабд6 вол-  
сал6ма 30 пр. а шабд6 да шабд6  
к6јдыс објазателство план тырт6м  
в6сна оз і м6вныштлыны. ВКП(б)  
Крајкомлыс шудс6 ол6м6 оз п6рт-  
ны, а к6н сур6 в6ч6дны м6дар6—  
нубд6ны вредитана уж. Серегов-

са „Красныј луч“ колхозын бри-  
гадир С. В. Павлов шабд6с6 вол-  
сал6с к6јдыс6 перыт6г. Жемди-  
са „Новыј быт“ колхозын јуралыс  
Петров шабд6с6 волсал6с бараж6  
25 пр6цент к6јдыс6 шед6дт6г,  
кодјас нубд6ны јавн6 кулацк6ј  
уж, а 6икт6с6ветса јуралысјас, парт-  
оргјас некуш6м мера оз приміт-  
ны.

Абу бур положенјыс і мук6д  
заготвкајас сдарт6м куза: турун  
јаз, выј, вурун да с. в.

Визын мјасотрестл6я пријомщик  
Суровцев т6лыс жын-нын вич6 125  
кукан п6шви вердт6г, мыј в6сна  
куканјасыс јона ом6лт6дны. Т6д6  
тај6 мјасотрест, адч6 6икт6с6вет,  
мыј куканјас с6мын мучит6дны  
дај нуж6д6ны госуларстволы јаз  
сдартан план тырт6м, с6мын не-  
куш6м мера оз примітны—талун  
кежл6 125 кукан пыр-на Визын  
му јр6дны.

Таш6м кывкутт6ма ужавны оз  
п6ч. Госуларство возын објаз-  
телствојас тырт6мын паныда сув-  
т6дана м6впјас 6н6ж6 кол6 жуг6д-  
ны. Класс6в6ј врагјас6с кодјас  
надм6с6дны поставка план тырт6-  
мын кыскыны кывкут6м6.

Быд парторганізацја, 6икт6с6вет  
да став общественоост возын  
сувт6 м6г—мынтыны пролетарск6ј  
госуларство возын став п6л6с  
поставкајас мед регыдја кадн.  
Медын петк6дны рајон6с мед во-  
за радјас6 областын.



СНИМОК ВЫЛЫН: Шужкј  
рајонувса „Красн6ј пахар“ кол-  
хозыс ск6тныца-ударныца МЕЛ-  
НИКОВА ҺАНА АНДРЕЈЕВНА.  
6н6 ужал6 мјан рајонын Отса  
„Выл туј“ колхозын.

## Һаң поставка тырт6м куза сентябр 28-6д лун кезл6 СВОДКА

| Селс6с6ветјас | Тыртма |  |
|---------------|--------|--|
|               | Пр6ч.  |  |
| Меж6г         | 51     |  |
| З6во6рт       | 36     |  |
| Гам           | 24     |  |
| Ајкина        | 69     |  |
| Аквад         | 28     |  |
| Семуков       | 15     |  |
| От            | 32     |  |
| Лыаты         | 52     |  |
| Жемдин        | 19     |  |
| Ыб            | 27     |  |
| Серегов       | 34     |  |
| Виз           | 7      |  |
| Соска         | 10     |  |
| Онеже         | 4      |  |
| Турја         | 13     |  |
| Веслана       | 1,5    |  |
| Рајон паста   | 29,6   |  |

Заготконтора—БЫКОВ.

## Јемдін. ВКП(б) райкомлы редакција „Возо“ газетё

Турја сиктёветувса Коңиса „Выл олём“ колхоз госу- дарстволы һаң сдәјтан план сентябр 27-öd лун кежлө тыртис 100 прөчент вылө да лшаланана һаң 4 тонна вуза- лис госуларстволы.

Ас бөрса чуксалам вөтчыны Турја, Онежје да Весла- на сиктёветувса став колхозјасёс.

„Выл олём“ колхозын јуралыс I. М. ИСАКОВ.

Зёвөртса „Севернаја по- льана“ колхоз һаң здајтан план тыртём бөрын госуларстволы вузалис лшаланана һаң 5 тон- на колхозё грузёвёј автомобил

кёббём вылө.

Ас бөрсаыс чуксалёны вөт- чыны рајоныс став колхозык- јасёс.

КОКОВКИН, ПОПОВ.

Отса „Асја кыа“ колхоз го- сдәјтан план тыртис 100 прө- сударстволы һаң да турун чент вылө.

Миков

## „Ударнык“ колхозлыс чукёстёмсё примітам

Ми, Јемдін сиктёветувса „Краснаја гора“ колхозса кол- хозныкјас госуларстволы лшаланана һаң вузавны „Удар- нык“ колхозлыс чукёстёмсё примітам.

Госуларстволы һаң здајтан план сентябр 26-öd лун кежлө мынтём 100 прөчент вылө. Лшаланана һаң госулар- стволы вузалам 1700 кілограмм, сы пыс 100 кілограмм колхозныкјаслөн

Ас бөрса чуксалам вөтчыны Јемдін сиктёветыс став болхозёс.

Колхозса јуралыс—С ТУРКИН.  
Колхозныкјас: ТУРКИН да ТУРКИН.

Шабди да һаң уборка нуөдём куза сентябр  
25-öd лун кежлө С В О д К А (прөчентөн)

| Сельсоветјас | воьсалёма шабди |         | Гундёма су |         |
|--------------|-----------------|---------|------------|---------|
|              | колхоз          | өткаол. | колхоз     | өткаол. |
| Межог        | 76              | 95      | 86         | 100     |
| Зёвөрт       | 100             | 100     | 100        | 100     |
| Гам          | 60              | 77      | 94         | 100     |
| Дјино        | 79              | 100     | 98         | 100     |
| Аквад        | 90              | 100     | 99         | 100     |
| Семуково     | 70              | 100     | 92,5       | 97      |
| Лыаты        | 60              | 100     | 100        | 100     |
| От           | 66              | 70      | 96         | 98      |
| Јемдін       | 85              | 92      | 97,5       | 100     |
| Ыб           | 80              | 100     | 94         | 100     |
| Серегово     | 46              | 30      | 100        | 100     |
| Виз          | 86              | 100     | 85         | 82      |
| Соска        | 58              | 90      | 87         | 77      |
| Онежје       | 73              | 100     | 94         | 100     |
| Турја        | 84              | 100     | 100        | 100     |
| Веслана      | 100             | 100     | 97         | 100     |
| Рајон паста  | 74              | 86      | 95         | 97,6    |

## Мыјда предпола- гајтисны сетисны кык—мында

Лыаты сиктёветувса кол- хозныкјас госуларственнөј пос- тавкајас мынтём бөрын, се- тисны објазателство лша- лана һаң вузавны госуларст- волы 20,3 тонна. Мыјда вөли предполагајтёны најё вуза- лисны кык мында.

## Тази велөдчёны рајцентрса комсомолецјас

ВЛКСМ рајком 5-öd пленум бөрын колё вөли нафејтчыны, мыј комсомольскөј полит школајасын ужыс бурмас. Комсомолецјас ста- вөн кутасын бура велөдчыны. Сёмын тајё ужыс Јемдін рајцентр- са комсомолецјас пөвсын артём- ма мөдарё.

Сентябр 26-öd лунё өтик кру- жокас 16 морт пыс волисны 4-өн. Мыј вёсна мукёдыс ез вольны? Рајзончыс Трошев пывөб- ма, Быстрова (вет врач) вёмө- ма, Роныс Маввејев вёмөма, Рикыс Степанова мужиксыды тај пузөдөма, леспромчыс Жебов да маслопрмыс Овчиников дышмө- маё, кино механик Ыновјев полит- школаын велөдчём јылёс абу-на і кывлөма. Морт мөд вөлины во- мандровкаын, а мукёдыс ставыс тащём причёнабн.

Мөд кружокас руководител Автнјев мунөма командировкаб, старёста Туркина вошөма (велөд- чысјас оз тёдны кытчө) комсо- молецјас волөмаёс дај велөдчы- төг бөр мунөмаёс.

Рајкоммол да сені кывкутыс политшколаын велөдчём к у з а Колегов, кор тащём безобразје- ныс бырас?

ВЕЛӨДЧЫС.

## Шуктымөвөс лоі мыждөма

Ыбса Будоныј нима колхозын вөвлөм јуралыс Шуктымөв Алек- сеј Николајевичёс, аслас халат- ност ради кывкуттёма ужалөмыс да уборочнөј ужјас орбөдыс лоі мыждөма 111-öd статта У.К. закон чукбр серти кык во кежлө.

Семуков.

# ПЛАН БЕСЕД

для партактива и кружков по изучению докладов и решений VII Конгресса Коминтерна

(РАЗРАБОТАНО ОТДЕЛОМ АГИТАЦИИ И ПРОПАГАНДЫ ЦК ВКП(б))

## 1. СТРАТЕГИЯ И ТАКТИКА КОМИНТЕРНА МЕЖДУ VI И VII КОНГРЕССАМИ КОММУНИСТИЧЕСКОГО ИНТЕРНАЦИОНАЛА (ОДНО ЗАНЯТИЕ)

**ОСНОВНЫЕ МОМЕНТЫ:** Историческая проверка пути Коммунистического Интернационала и банкротство политики II-го Интернационала. Обострение кризиса мирового капитализма и фашизация буржуазных государств. Наступление капитала на пролетариат, крестьянство и народы колоний и зависимых стран. Обострение политического положения в капиталистических странах и нарастание нового подъема революционного движения. Победа социализма в СССР усиливает рост революционного движения в капиталистических странах. Победоносное шествие Советов в Китае. Развитие экономической и политической борьбы пролетариата (борьба безработных, стачечное движение и другие революционные выступления пролетариата). Поражение пролетариата в Германии, как следствие отказа социалдемократии от борьбы против фашизма. Начало поворота социалдемократических масс к борьбе против фашизма и наступления капитала к единству фронту с коммунистами. Февральские бои в Австрии и октябрьские бои в Испании и причины их поражения. Всеобщая политическая забастовка (1934 г.) и мощная антифашистская демонстрация во Франции (1935 г.) Успехи проведения тактики единого и народного антифашистского фронта французской компартией. Работа и состояние секций Коминтерна. VII Конгресс Коминтерна о задачах братских компартий на современном этапе (борьба за единый фронт против сектанских пережитков; организационное укрепление партий; воспитание новых членов партии в духе большевизма; быть всегда с массами, во главе масс; борьба за союзников пролетариата; разъяснять массам программу, стратегию и тактику Коминтерна). Подготовка империалистами, в первую очередь, германским фашизмом войны против СССР. Защита СССР—исходный пункт общенародного фронта. Рост сим-

патий и преданности пролетариев и трудящихся капиталистических стран к СССР. СССР—база мировой пролетарской революции и оплот мира.

### ОСНОВНАЯ ЛИТЕРАТУРА:

**СТАЛИН**—Отчетный доклад XVII-му съезду партии о работе ЦК ВКП(б) раздел 1-й, §§ 1 и 2-й.

**В. ПИК**—Отчет о деятельности Исполнительного Комитета Коммунистического Интернационала. „Правда“ от 28/VII 35 г. Или отдельная брошюра. Партиздат.

**РЕЗОЛЮЦИЯ VII** Всемирного конгресса Коммунистического Интернационала, принятая 1 августа 1935 г. по отчетному докладу тов. Вильгельма Пика о деятельности Исполнительного Комитета Коммунистического Интернационала. „Правда“ от 2/VIII-35 г.

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ЛИТЕРАТУРА

**ЛЕНИН**—II конгресс Коммунистического Интернационала. Доклад комиссии по национальному и колониальному вопросам от 26 июля 1920 г. Собр. соч. 2-е и 3-е изд. т. XXV.

**СТАЛИН**—Об основах ленинизма, гл. VII. „Стратегия и тактика“.

**КАШЕН**—Компартия Франции высоко держит знамя коммунизма. „Правда“ от 23/VII-35 г.

**ЧЖОУ-ХО-СИН**—Китайские советы за семь лет. „Правда“ от 30/VII-35 г.

**АККЕРМАН**—Как мы работаем в подполье. „Правда“ от 29/VII-1935 г.

**ГАРСИА**—В огне революционной борьбы. „Правда“ от 1/VII-35 г.

**ВИДЕН**—Наш путь—путь миллионов социал-демократических пролетариев. „Правда“ от 2/VIII-35 г.

**II НАСТУПЛЕНИЕ ФАШИЗМА И ЗАДАЧИ КОММУНИСТИЧЕСКОГО ИНТЕРНАЦИОНАЛА В БОРЬБЕ ЗА ЕДИНСТВО РАБОЧЕГО КЛАССА ПРОТИВ ФАШИЗМА**  
(Два занятия)

**ОСНОВНЫЕ МОМЕНТЫ:** Классовый характер фашизма. Что

несет массам победивший фашизм. Особенности германского фашизма (зверинный шовинизм, германский фашизм, как поджигатель империалистической войны и ударный кулак международного империализма). Фашизм—свирепая, но не прочная власть. Ошибочность и вредность как фаталистических взглядов о неизбежности победы фашизма, так и иллюзии автоматического крушения фашистской диктатуры. Единый фронт рабочего класса против фашизма—главное условие предотвращения победы фашизма. Защита непосредственных экономических и политических интересов пролетариата, защита его против фашизма—исходный пункт и главное содержание единого фронта. Узловые вопросы единого фронта в отдельных странах. VII конгресс о правительстве единого фронта—правительстве борьбы против фашизма и реакции. Единый фронт в странах, где социал-демократы находятся в правительстве. Отношение коммунистов к социал-демократическим партиям. Отношение коммунистов к буржуазной демократии. Работа коммунистов в реформистских, фашистских профсоюзах и во всех массовых организациях пролетариата. Ленин и Сталин о соглашениях с другими партиями, о едином фронте и об использовании компартиями легальных и нелегальных возможностей. VII конгресс коминтерна о единой партии пролетариата. Только советская власть несет спасение пролетариату и трудящимся массам капиталистических стран.

### ОСНОВНАЯ ЛИТЕРАТУРА

**ЛЕНИН**—Детская болезнь „левизны“ в коммунизме, гл. гл. IV—X, Собр. соч., изд. 2-ое и 3-е т. XXV. **ДИМИТРОВ**—Наступление фашизма и задачи Коммунистического Интернационала в борьбе за единство рабочего класса против фашизма. Доклад VII конгрессу Коминтерна. „Правда“ от 6/VIII 35 г. или отдельная брошюра. Партиздат.

(Окончание будет сл. номере)

## Квайтöd всемирнөй конгресс коммунистическөй интернационалса том жöзлөн

Сентябр 25-öd лунö Москваын воеис квайтöd всемирнөй конгресс коммунистическөй интернационалса том жöзлөн. Францијаса комсомоллөн представитель ГЛУВО жорт висталис воцза кыв.

Бөрјисны почетнөй президиумö пролетариат да став ужалыс массалыс вождь СТАЛИН жортос, коминтерн-лөн главнөй румевөй СИМТРОВ жортос да Германияса пролетариатлыс вождь ТЕЛМАН жортос куца нужалана аплодисментјас улын.

Коммунистическөй интернационалса том жöзлөн конгресс мөдөдис чолөмалан телеграмма СТАЛИН да СИМТРОВ жортјаслы. (ТАСС).

## Лежөма ыжыд шахта донбассын

Сентябр 20-öd лунö донбассын лежөма эксплуатацијаө выл ыжыд шахта-гигант. Вова производительностис—1 миллион тонна изшом—187 вагон быд лун.

Выл шахтаса рабочөјјас да специалистјас сетисны обязательство: во помасиг кешлө сетны 100 сурс тонна изшом. Изшом перјан став процесјасыс шахтаын механизирујтма.

(ТАСС).

## 700 тонна изшом сменаө

Сентябр 20-öd лунö „Индустриализација вöсна“ шахтаын врубөвөй машинист А. Бараников жорт аслас отсаеыс Ковалов жорткөд вөчис рекорднөй зарубка. 5 час 20 минутнө најө кык лаваын пырисны 160 метр да кералисны 700 тонна изшом.

(ТАСС).

Запорожје, 21. „Запорожсталлөн“ первојја мартеновскөй пач сетис медвоцза плавка 100 тонна. Металл выл качествоа. (ТАСС).

## Шмидт да Бергавинов жортјас фиксон ди вылынөс

Архангельск, 20. фиксон ди вылын ыжыд событијас. Тајө лунјасө сетчө воис О. Лу. Шмидт. Сентябрь 19-öd лунö фиксон бухтаө воис ледекол „Ермак“, көдөн воис Главсевморпуть политуправленијаса начальник Бергавинов жорт. Шмидт да Бергавинов жортјас төдмасисны поларнөй ыжыд порт стрөйтелствоөн, а сич-жө Арктикаын медвоцза радиоучол ужөн. Тајө лунјасө Шмидт да Бергавинов жортјас мучасны рытывлаң. (ТАСС).

## Хулиганөс кыскыны чорыд кывкутөмө

Туис-Кересын Василий Варсонопович Козлов пыр јуө да хулиганитө. Со неважөн-на нөјтөма комсомолец Туисов Зоосө, кодлы вартөма изјөн бура унаыс дај Козлов өнө пыр хулиганитө.

Комсомолецөс нөјтөмыс да прокод хулиганитөмыс Козловөс прокуратуралы колө кыскыны чорыд кывкутөмө. ВЕРОВКИН.

Упол. Облшта № 1694

## Міјанлы гижөны

Виз сиктөветувса „Труд“ колхозлөн гөрд пельöсын ужсө пуктөма омөла. Комсомолецјас да том јөз пөвсын воспитательнөй ужбөрја кадас кутис кусны.

Комсомолка Подорова Агнөјаөс гөрд пельсө комсомольскөй организацијалөн индөма кывкутысөн, но сылы кыч нывбабалы медым ескөн пуктыны ужсө бура комсорг Подоров Прокопј некущөм отсөг оз сет. Сіјд шүө „тенө индөма кывкутысөн колдөкө ужав“.

К.

\*\*\*

Ме колан төлыснас-на Визса поштөвөй агенство пыр гижөмлі „Воц“ да „Комі Комсомолец“ газета, но талунөз ни өтик номер ег полүчитлы, кадыс көч і коліс нін 2 төлыс матө.

Пошта вывса агент Обросовлы унаыс-нын шыаслывлі, но сіјд пыр висталө „воц-на“. Ме јуала сојуз печатлыс кор мен кутас воны газетјас.

В. ПОДОРОВ.

Јемдін РИК-лөн типографија.

## Частушкајас \*)

Јемдінса вөрпромхозын вөрлезан ужө гөтөвөтчөм јылыс

Визса нывјас, мича нывјас,  
Верөссајө оз мунны.  
Вөчалисны договорјас  
Квајтөо кубөн кыскавны.

Көні нывјас, зев бур нывјас,  
Вөрые гортас оз мунны,  
Шыөдчисны өтө кывјөн  
Паңјаөмөн ужавны.

Пархачевным контораын  
Креслө вылын пукалө.  
Көч і завын, ачыс оз төд,  
Мыжык вөрас стрөйтө.

Зав обөзөн Кустышевным  
Турун пуктөм өрбө,  
Тажа лунө јуөм јурөн  
Контораас бушүтчө.

Весыва вөрпуктын Огібін  
Ужыс вöсна „төждыө“,  
Княжлогостын вина дорын  
Вөрө петөм өдөдө...

Аслыс сама Пасынковным  
Вонас вөтыс гөтрасө.  
Симва вожын гөтөвөтчөм  
Пыщкөсөаныс өрбө.

Вөрпромхозыс ставнас үзө,  
А Степанов вугралө.  
Некод оз төд, кызі мунө  
Гөтөвөтчан ужјасыс.

Пархачевлөн өтө мода—  
Онежјемн зујјалө,  
Колхозјаслыс вөрө петөм  
Октябр шөрөц нуждө.

дад-ИМ.

\*) Востөма „Вөрлецыс“ газетно

Отв. редактор пиддөі  
А. КУРМАНОВ

## Объявление

Настоящим доводится до сведения всех владельцев велосипедов, проживающих в Устьвымском районе, что они в течение 7-ми дней с 1-го по 8-е октября с.г. обязаны зарегистрировать в райисполкоме свои велосипеды.

Регистрация производится в Нархозучете РИК-а в 1-сы занятий.

РИК.

Тираж 1000